

Зечбуресь! Туннэ 20-тй
оштолэзь, покчиарня.

Туннэ укмысэти урок.

Гуртысь уж.

- Куазь сярысь.

Матысь уй-нуналэ куазь салкым **луоз** (луыны). **Пильмаськылоз** (пильмаськылыны), дырын-дырын **зороз** (зорыны), **уз лымыя** (лымыяны, отр), 2-3 градус шуныт **луоз** (луыны), төл шундыпуксён палась 3-6 метре **пельтоз** (пельтыны). Сюрес вылын йөвалег **кылдоз** (кылдыны). Ыкна шунды 6 часын **жужалоз** (жужаны), жытазе со 20 час 36 минутэ пуксёз (**пуксьыны**). Уйин куазь зоремысь **дугдоз** (дугдыны), кезьытгес **кариськоз** (кариськыны).

О погоде

В ближайšie сутки погода будет прохладной. Будет облачно, временами будет дождь, снега не будет, будет 2-3 градуса тепла, ветер западный будет дуть на 3-6 метров. На дороге образуется гололедица. Утром солнце взойдет в 6 часов, вечером сядет в 20 часов 36 минут. Ночью дождь прекратится, похолодает (станет холоднее).

- Зечбур, Мартин! Туж шумпотійсько, гужем нош ик тон ми доры Ижкаре **лыктод** (лыктыны) шуыса. Мон **шутэтско** (шутэтскыны) пöсьтолэзе но гудырикошконэ. Кыће толэзе тон **вуод** (вуыны)? Малпасько, асьмеос Зурае песьянае доры **ветломы** (ветлыны). Отын туж умой но чебер. Тон **быгатод** (быгатыны) туспуктэмьёс лэсьтыны, асьмеос Ита дурын **чорыгаломы** (чорыганы), нюлэскын губи но эмезь **бичаломы** (бичаны). Песьянае туж ческыт пöра, со одно ик перепеч но табань **пыжоз** (пыжныны), кутэмнянен но мильымен **куноятоз** (куноятыны). Озыен, туннэ ик песьянаелы **жингырто** (жингыртыны), со **шумпотоз** (шумпотыны). Ку гинэ гужем **вуоз** (вуыны) ини?
- Здравствуй, Мартин! Очень рад, что ты летом снова приедешь к нам в Ижевск. Я буду отдыхать в июле и августе. В каком месяце ты приедешь? Думаю, мы съездим к моей бабушке в Зуру. Там очень хорошо и красиво. Ты сможешь сделать фотографии, мы вместе будем рыбачить на Ите, будем собирать в лесу грибы и малину. Моя бабушка очень вкусно готовит, она обязательно испечет перепечи и табани, угостит пирожками и блинами. Итак, сегодня же позвоню бабушке, она обрадуется. Когда же лето наступит уже?

Лыдзён текст

Кизилиос верало

- **Така.** Вордйськонэ шутэтскоды. Арня умой луоз. Яратонды командировкае кошкоз.
- **Ош.** Арня секыт луоз. Уж трос. Коньдон басьтоды.
- **Кыктоос.** Вирнуналэ *магазинъёстй* ветлоды. Басьтоды чебер пыдкучтан. Со дуно луоз.
- **Кисло-кусло.** Удмуртарняе куное мыноды. Ческыт сиськоды, умой шутэтскоды.
- **Арыслан.** Эшты куное лыктоз. Пöралоды трос сиён. Басьтоды уждун.
- **Нылмурт.** Арнянуналэ ужалоды. Жытазе уяны ветлоды. Эшъёсты уз лыктэ.

• Звезды говорят

- **Овен.** В понедельник будете отдыхать. Неделя будет хорошей. Ваш любимый уедет в командировку.
- **Телец.** Неделя будет сложной. Работы много. Получите деньги.
- **Близнецы.** В среду пойдете по магазинам. Купите красивую обувь. Она будет дорогая.
- **Рак.** В пятницу пойдете в гости. Вкусно поедите, хорошо отдохнете.
- **Лев.** Друг (подруга) придет к Вам в гости. Приготовите много еды. Получите зарплату.
- **Дева.** В воскресенье будете работать. Вечером сходите поплавать. Друзья Ваши не придут.

- **Весъёс.** Туганды кырзән кырзалоз. Кузьмалоз горд сяськаос.
- **Скорпион.** Анай-атайды шумпотозы. Басьтоды премия. Кредит эн басьтэ.
- **Ыбылйськись.** Трос ужалоды, тазалыктылы секыт луоз. Трос кулэ шутэтскыны.
- **Сюро кеч.** Ужын кема улоды. Жыт но ужалоды. *Сиськытэк* эн улэ.
- **Ву кисьтась.** Пумиськоды эшъёсыныды. Ветлоды шутэтскыны. Трос вераськоды. Мылкыдды умой луоз.
- **Чорыгъёс.** Басьтоды гожтэт. Отын умой ивор луоз. Юрттоды анай-атайдылы.

- **Весы.** Любимый споет песню. Подарит красные цветы.
- **Скорпион.** Ваши родители обрадуются. Получите премию. Кредит не берите.
- **Стрелец.** Много будете работать, будет тяжело со здоровьем. Нужно много отдыхать.
- **Козерог.** Долго будете на работе. И вечером будете работать. Не забудьте поесть (букв. не будьте, не покушав).
- **Водолей.** Встретитесь с друзьями. Сходите отдохнуть. Много будете разговаривать. Настроение будет хорошим.
- **Рыбы.** Получите письмо. Там будет хорошая новость. Поможете своим родителям.

Эскером! Проверим!

- Фотография
- Собирать грибы и малину
- Вкусный
- Выпекать
- Блины
- Пирожки
- Угощать
- Сложный, тяжелый
- Деньги
- Обувь
- Новость
- Настроение

- Фотография – туспуктэм
- Собирать грибы и малину – губи но эмезь бичаны
- Вкусный – ческыт
- Выпекать – пыжыны
- Блины – мильым
- Пирожки – кутэмнянь
- Угощать – куноятыны
- Сложный, тяжелый – секыт
- Деньги – коньдон, уксё
- Обувь – пыдкучтан
- Новость – ивор
- Настроение – мылкыд

Сётон падеж / Дательный падеж

Кин? Ма?	Кинлы? Малы?
Адями – человек Пукон – стул пуны-ос – собаки эш-ед – твой друг	адями-лы – человеку пукон-лы – стулу пуны-ос-лы – собакам эш-ед-лы - твоему другу

- МЫНЫМ
- ТЫНЫД
- СОЛЫ
-
- МИЛЕМ
- ТҮЙЛЕД
- СООСЛЫ

Лэсьтон вошъет / Творительный падеж

-ЭН, -ЕН, -ЫН

Кин? Ма?	Кинэн? Маин?
автобус коньдон пуньы вень	автобус-эн коньдон-эн пуньы-ен вен-ен
йӧл вӧй ручка-ос	йӧл-ын вӧй-ын ручкаос-ын

Возьматэ:

- а) *транспорт:*
- Муское мыноно поездэн.
-
- б) *инструмент:*
- Пияш шудэ арганэн, пианиноен но скрипкаен.
-
- в) *вылтус / внешний вид:*
- Нылаш курткаен ветлэ.
-
- г) *пуштроез / состав, внутреннее содержание предмета:*
- Лена эмезен варення сиыны яратэ.
-
- д) *кинэн ке цош лэсьтэмез / совместно с кем-то:*
- Коляен Катяен нюлэскы эмезяны мынйзы.

Творительный падеж притяжательного склонения

мынам
тынад
солэн

сузэр-ены-м
сузэр-ены-д
сузэр-ены-з

милям
тйляд
соослэн

сузэр-ены-мы
сузэр-ены-ды
сузэр-ены-зы

ас мурто нимвоштосъёс

МОНЭНЫМ

ТОНЭНЫД

СОИН

МИЛЕНЫМ(Ы) = МИЛЕМЫН

ТЙЛЕНЫД(Ы)

СООСЫН

Эскером

- С Таней
- С собакой
- С нашей собакой
- С мамой
- С вашей мамой
- На автобусе
- С моим дедушкой

- С Таней – Таняен
- С собакой – пуныен
- С нашей собакой – пуныенымы
- С мамой – анаен
- С вашей мамой - анаенымы
- На автобусе – автобусэн
- С моим дедушкой – песятаеным

Гуртысь уж

- Мускоысь Ижкаре (поезд) мыноно.
- Уже (агае) мынйсько.
- Гурезь (гурезь) уг пумиськы, адями (адями) пумиське.
- Туннэ жыт (кубиста) шыд сиёмы.
- Вадим (чечы) чай юыны яратэ.
- Толон мон (сутэр) варення пöзтьй.
- Магазинын (сиён-юон) вузкаро.
- (больница) артэ пичи тэль вань.
- Кезьыт (куазь) сэрэн куасэн öм нискылалэ.
- Пичи пи выль (великез) ворттылэ.
- Удмурт нюлэсьёс (писпуос), (губиос) узыресь.
- Киы (мел) наштаськиз.
- Чебер (дйськут) дйсяськем кышномурт эктйз но, кырзэз но.
- Тулыс писпуос вож (куаръёс) шобырско.
- Зечкыласько тонэ вордйськем (нунал).
- Пиналъёс толалтэ (куас) нискылало.
- (нылпиос) корка шулдыр луэ.

- Вузаськонниын

- Вика университетсы кык часын потйз. Солэн туннэ урокез өжыт вал. Викалэн коркаез вöзын баджым вузаськонни вань. Нылаш отчы басьяськыны пыриз. Катя эшезлэн жоген вордйськем нуналыз. Эшезлы мар ке но кузьым басьтыны кулэ. Нырысь Вика вамыштйз кыкетй этаже. Татын дйськут, пыдкучан, книга вузало. Дйськут но, пыдкучан но Викалы кулэ өвөл.
- «Катя книга лыджыны яратэ, – ас *понназ* малпаське Вика. – Книга кузьмано, лэся». Книгаосты учкиз но одйгзэ Катялы кельшымонзэ синйылтйз. Но Викалэн кыче ке но тунсыко арбери басьтэмез потэ. Тани татын уно пöртэм угыос, весьёс, йырси кутонъёс. Но Викалы соос өз кельше. Витрина вылысь туж чебер поскес (браслет) аджиз. «Та но кельшоз Катялы», – малпаз Вика.
- Дорын сиён пöраны кулэ. Вика сиён-юон басьтыны пыриз на. Курегпуз, вöй, сыр, калбаса, нянь басьтйз но гуртаз бертйз.